**Skater Hockey**
**Inline Hockey**

# Match Sheet
# Spielbericht
# Rapport de jeu
# Rapporto di gara

| | Team / Mannschaft / Club Società | League/Liga Ligue/Lega |
|---|---|---|
| CLUB 1 | Zofingen Black Panthers | 1L |
| CLUB 2 | Bassecourt Eagles I | 1L |

| | | | |
|---|---|---|---|
| Lieu / Ort<br>Location / Luogo | Zofingen | Date / Datum<br>Date / Data | 29.10.2022 |
| Start / Beginn<br>Début / Inizio | 14:00 | End / Ende<br>Fin / Fine | 16:03 |
| Match Number / Index<br>Spiel-Nr / Indice di gara | POC23 | | |

| | | | |
|---|---|---|---|
| Championship / Meisterschaft<br>Championnat / Campionato | X | Friendly / Freundschaft<br>Amical / Amichevole | |
| Tournament / Turnier<br>Tournoi / Tomeo | | Cup / Pokal<br>Coupe / Coppa | |
| Other / Sonstiges<br>Autre / Altro | X | Spectators / Zuschauer<br>Spectateurs / Spettatori | 89 |

| | No Card / Liz. No Lic. / Tess. | Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome | Signature / Firma Unterschrift |
|---|---|---|---|
| Time Keeper<br>Chronométreur | 9040 | HUMBEL Pascal | |
| Official scorer<br>Marqueur | 202277 | GUT Janick | |
| Referee 1<br>Arbitre 1 | 212485 | SCHÖNENBERGER Pascal | |
| Referee 2<br>Arbitre 2 | 209292 | GURBA Patrice | |
| Tech, Director<br>Directeur tech. | | | |

## RESULT

| PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND<br>INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO | CLUB 1 | CLUB 2 |
|---|---|---|
| 1 Time / Drittel<br>Tiers / Tempo | 2 | 0 |
| 2 Time / Drittel<br>Tiers / Tempo | 3 | 1 |
| 3 Time / Drittel<br>Tiers / Tempo | 2 | 1 |
| Overtime / Verl.<br>Prol. / Sup. | 0 | 0 |
| Penalty /<br>Rigori | 0 | 0 |

| FINAL | |
|---|---|
| CLUB 1 | CLUB 2 |
| 7 | 2 |

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore
Zofingen Black Panthers

CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

## 1 Zofingen Black Panthers

| Nr. No. | | Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome | | | | Card / Pass Lic / Tess No |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 96 | C | HÄFLIGER Matthias | | | | 202252 |
| 4 | A | KELLER Dale | | | | 206052 |
| 30 | G | STUDER Marc | | | X | 211388 |
| 31 | G | ZETSCHE Andreas | X | X | X | 202270 |
| 33 | | BEUTLER Dario | | | | 203083 |
| | | | | | | |
| 21 | | KIEFER Patrick | | | | 208218 |
| 27 | | WÄLTI Thomas | | | | 209031 |
| 48 | | EGGIMANN Nils | | | | 210078 |
| 10 | | LOHRI Roger | | | | 205161 |
| 23 | | BIERI Oliver | | | | 80015 |
| 9 | | SCHÜRCH Lucas | | | | 210086 |
| 13 | | SCHÜRCH Niklas | | | | 214194 |
| 7 | | LOHRI Stefan | | | | 203235 |
| 28 | | HODEL Christoph | | | | 202253 |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |

| COACH | Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome | Signature | Card / Pass Lic / Tess No |
|---|---|---|---|
| | SCHÄR Roger | | 202198 |

### Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

| Time / Zeit Temps | G | A | T | Time / Zeit Temps | G | A | T |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 05:34 | 7 | | 1 | | | | |
| 08:51 | 9 | 28 | 2 | | | | |
| 21:12 | 10 | 21 | 3 | | | | |
| 38:09 | 4 | 33 | 4 | | | | |
| 38:23 | 27 | 23 | 5 | | | | |
| 53:00 | 27 | 10 | 6 | | | | |
| 56:08 | 7 | 10 | 7 | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | TOTAL | | | 7 |
| TIME OUT | | | | | X | | |

### Penalties / Strafen / Punitions

| Time / Zeit Temps | Nr. No. | min | On / Ende Fin / Fine | code |
|---|---|---|---|---|
| 06:35 | 23 | 2 | 08:35 | B1 |
| 24:31 | 23 | 2 | 26:31 | A |
| 32:53 | 4 | 2 | 33:08 | H |
| 33:25 | 33 | 2 | 35:25 | A |
| 34:17 | 96 | 5 | 39:17 | D |
| 38:48 | 33 | 2 | 40:48 | A |
| 44:34 | 33 | 2 | 46:34 | H |
| 54:37 | 21 | 2 | 56:37 | C1 |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| TOTAL | | | 19 min | |

## 2 Bassecourt Eagles I

| Nr. No. | | Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome | | | | Card / Pass Lic / Tess No |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 59 | C | CERF Raphaël | | | | 209263 |
| 89 | A | STADELMANN Quentin | | | | 98212 |
| 1 | G | SCHNEIDER Néo | X | X | | 213290 |
| 41 | G | DOSWALD Yannick | | X | X | 205143 |
| 88 | | PETERMANN Dorian | | | | 215912 |
| 80 | | MOSER Pierrick | | | | 219381 |
| 66 | | MOSER Benoit | | | | 218321 |
| 83 | | VIEIRA Sandro | | | | 207460 |
| 9 | | GAGNEBIN Damien | | | | 211375 |
| 75 | | MARCHAND Théo | | | | 203346 |
| 45 | | KOULMEY Grégory | | | | 2257 |
| 8 | | JUILLERAT Jessy | | | | 220724 |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |

| COACH | Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome | Signature | Card / Pass Lic / Tess No |
|---|---|---|---|
| | ANKEN Mélanie | | 96042 |

### Goals / Torschützen / Buts / Reti

| Time / Zeit Temps | G | A | T | Time / Zeit Temps | G | A | T |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 33:08 | 45 | | 1 | | | | |
| 58:15 | 8 | 80 | 2 | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | TOTAL | | | 2 |
| TIME OUT | | | | | X | | |

### Penalties / Strafen / Punitions

| Time / Zeit Temps | Nr. No. | min | On / Ende Fin / Fine | code |
|---|---|---|---|---|
| 20:52 | 59 | 2 | 21:12 | H |
| 31:03 | 75 | 2 | 33:03 | E |
| 34:17 | 88 | 5 | 39:17 | B1 |
| 49:55 | 9 | 2 | 51:55 | A |
| 54:37 | 89 | 2 | 56:37 | C1 |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| TOTAL | | | 13 min | |